

## అరణ్యం

రః పెళ్ళి చేసుకుని తను ఈ అరణ్యంలో ప్రవేశించటం చాలా పొరపాటయింది. తన భర్త యాభై ఏళ్ళ వాడని కాదు, తనకు సంసార సుఖం తక్కువయిందనీ కాదు - ఆ రెండిని గురించి తనకు స్పష్టంగా తెలిసి కూడా ఈ భర్తను చేసుకోవడానికి ఇష్టపడ్డది. తన భర్త ధనవంతుడు. దారిద్ర్యం కన్న ఎక్కువ పాపం ఇహాన లేదని తన తండ్రి తనను నమ్మించాడు. ఆయన పొరపాటు పడ్డాడని అనుకోవలసిన అవసరం కూడా తన కిప్పుడు కలగ లేదు.

కాని ఇతర విషయాల సూదేమిటి? - తను పెళ్ళికి పూర్వం ఊహించ లేకపోయిన వెయ్యిన్నొక్క విషయాల మాట!

తను కామోద్రేకంతో చావటం లేదు, నిజమే. లేత లేత మొహాలనూ, నూనూగు మీసాలనూ చూస్తే తనకు శరీరం జల్లుమనటం లేదు. కాని తనకో

ఇప్పుడిప్పుడే పుట్టు కొస్తున్న ఈ కొత్త ఉద్రేకం ఉపశమించే దెట్లా? తన భర్త— ఈ భర్త కాదు— తనకు తగిన భర్త యొక్క కష్టసుఖాల్లో ముఖ్యంగా కష్టాల్లో — పాలుతీసుకోవాలనీ, అతనితో సానుభూతి చూపాలనీ, అతనితో పాటు ఎటువంటి కష్టాలకైనా ఎదురు వెళ్ళాలనీ, అతని దైర్యానికి తన దైర్యం జోడించి అతని మనస్సుకు ఇంకే విధంగానూ కలగని ఆనందం చేకూర్చాలనీ తన మనస్సు ఇంతగా పీకుతుందేమిటి? దురదృష్టంలో పాలు తీసుకోదగిన భార్యలూ, అదృష్టంలో పాలు తీసుకో దగిన భార్యలూ— ఆడవాళ్ళు రెండు రకాలేమో! అయితే తను మొదటి రకం అయి ఉండాలి.

ఈ తన ఉద్రేకం తృప్తి అయ్యేటందుకు తన భర్త యాభైయేళ్ళ వాడయినా ఫరవాలేదు, తనకు సంసారసుఖం యివ్వలేకపోయినా ఫరవాలేదు— వెంకటనరసయ్యగారు మాత్రం కాకుండా ఉంటే సరి. తన భర్తగారయిన వెంకట నరసయ్యగారికి ఎటువంటి కష్టాలూ, మనఃకేళాలూ, హృదయవేదనలూ లేవు. అసలాయనకు తనతో వంచుకునేటందుకు ఏమీ లేదు. ఆఖరుకు మంచం కూడా! ఆ పని వంటలక్కది!.....

ఎంత ఆలోచించినా బోధ పడదు— తన భర్త తన్ను ఎందుకుగాను పెళ్ళి చేసుకున్నట్టు? వంటలక్క పరువు నిలవటానికి కాదు కద!

తన అత్తవారిల్లు మహారణ్యం. ఇందులో అన్నీ సింహాలూ, పెద్ద పులులూ— అరణ్యంలో ఉండే సింహాలూ పెద్దపులులూ వాటిలో అవి మధ్య మధ్య చూపే అన్యోన్యత మినహా. ఈ జంతువులు ప్రతి క్షణమూ ఒకదాన్నొకటి చూసి గుర్రు మంటూ ఉంటాయి. ఇవి ఒకదాన్నొకటి కొట్టుకునే దెబ్బలకు తనవంటి సాధు జంతువులు ఆవలించ వలసిందే!

తన భర్తా, తన అత్తగారూ, తన సవతి కూతురు శారదా, తన సవతి కొడుకు భాస్కరావు ఒకరి నొకరు నిజంగా కొట్టుకుంటారని కాదు, కాని మాట లనుకుంటారు! ఆ మాటలు! అంతకంటే దెబ్బలు నయం!..... ఆ నలుగురూ ప్రతి స్వల్ప విషయానికీ ఒకరి నొకరు ప్రతిఘటించుతూ, ఒకరి ఉనికిని ఒకరు ద్వేషించుతూ, ఎవరి మటుకు వారు తమలో ఉన్న దుర్గుణాలన్నిటినీ మిగిలిన వారిలో చూసి మనస్ఫూర్తిగా అసహ్యించుకుంటారు!

ఆ నలుగురిలోనూ భాస్కరావే భేదంగా కనపడతాడు. అతనూ ఒక అరణ్య మృగం కాడని కాదు; అతని కాటు మిగిలిన వారి కాటుకంటే కూడా అపాయకరమైనది. అయితే అతను అడివి జంతువు మాత్రం కాదు. (అ సంస్కృత శబ్దానికి ఈ తెలుగు పర్యాయ పదానికి కొంత తేడా ఉంది మరి!) భాస్కరావు చాలా తెలివైన వాడు. అదీ కాక అతను నవ్వగలడు— తన్ను చూసి తనే! మిగిలిన ముగ్గురూ అది చెయ్యలేరు.

అసలు రహస్యం ఏమిటంటే, అతనే తనతో అన్నట్టు భాస్కరావు వేదాంతి!

“నువ్వు వేదాంతి వని నేను నమ్మును. వేదాంతికి ఇంత ఆగ్రహమా?” అన్నది తను.

“ఆగ్రహం! ఆగ్రహానికి వేదాంతులను చెప్పి మరొకర్ని చెప్పు!” అన్నాడు భాస్కరావు ఆశ్చర్యం నటిస్తూ.

“ఆగ్రహానికి తొంగిపోయిన తరవాత నీ వేదాంతం ఎక్కడా?”

“అట్లా అడుగు చెబుతాను. నాకూ సీకూ అభిప్రాయం భేదం వచ్చి, నిన్ను నేను ఏ వాదన చేతా ఒప్పించలే ననుకో. అప్పుడు నేనే రైటని నిరూపించటం ఎక్కడా?”

“నాకు తెలీదు!”

“ఈ రహస్యం తెలియకుండా ఎవరూ ఉండరాదు. చెబుతాను విను; నేను అమాంతం నీ గొంతు నులిపి వెయ్యటమే! వంద సంవత్సరాలు ఆలోచించి చెప్పు అంతకంటే మంచి ఉపాయం ఉండేమో!.... ఇక నా వేదాంతం ఎక్కడుందంటే, నేనట్లా నీ గొంతు నులమను.” తను నవ్వింది. అతనూ నవ్వాడు.

“బాగా ఉంది! అయితే అంతా వేదాంతులే.”

“కారు! అక్కడే పొరపాటు పడుతున్నావు. నామాదిరిగా తన నమ్మకాలలో దృఢ విశ్వాసం ఉన్నవాడు వేదాంతి కూడా అయితే తప్ప రోజూ ఎన్ని హత్యలు చెయ్యవలసి వస్తుందో నువ్వు ఊహించలేవు!.....అయినా అది ఒక ఉదాహరణగా చెప్పాను. రోజూ నీ కళ్ళ ఎదట అనేక వేల పనులు, ఎంత మందమతికైనా ఒక షణం ఆలోచిస్తే పొరపాటుగానూ, జరగగూడనివిగానూ, స్పష్టంగా కనిపించేవి జరుగుతూ ఉంటే. వాటిని చూసి నువ్వు సహించాలి! ఎంత వేదాంతం అవసరమో చూడు నా బోటిగాడికి! మెదడు ఉండటం కూడా ఎంతో పాపం చేసుకున్న వాడికి గాని సంభవించదు. నా కళ్ళ ఎదట జరుగుతున్న వెధవ పనుల కన్నిటికీ నేను కొంత బాధ్యుణ్ణి నే అనిపిస్తుంది నాకు. అందరూ రోజూ చేస్తున్న పాపంలో నేను కొంత కొంత పంచుకుంటున్నాను. నేను ఎంత వేదాంతినైతే ఇంత పాపం సహించ గలుగుతున్నా నంటావు?.... నీ పెళ్ళే తీసుకో! నీకు భర్త కాదగినవాణ్ణి, నీకు భర్త అయిన ఆయనతో కులగోత్రాల లోనూ, సంపదలోనూ సమానుణ్ణి, వయసులో అంతకంటే నీకు తగినవాణ్ణి, తెలివితేటల్లో— నే చెప్పుకుంటే బాగుండదు కాని— సామాన్యంగా సాటిలేనివాణ్ణి; నేనిట్లా ఉండగా నిన్ను ఊ నాన్న చేసుకున్నాడు ఇది తల్లకిందులు పని అని నీకు తట్టకపోతే బజారులో వెళ్ళే వాణ్ణి నిలవేసి అడుగు! ఇందులో నాకు భాగం ఉందా లేదా?....”

తన భర్త అంత దూరాన ఉండగానే! ఆయన కొడుకువంక ఒకసారి తీక్షణంగా చూశాడు కూడానూ! భాస్కరావు పెదాలమీది చిరునవ్వు చిరునవ్వు గానే ఉంది, అతని కళ్ళుమాత్రం అంతలో క్రూరంగా ఆయి పోయినై! ఆ చూపుకు తండ్రి తట్టుకోలేకపోయి ఉండాలి!....

మొత్తానికి విచిత్రమైనవాడు భాస్కరావు!.... అతను కూడా తన మాదిరిగా, అరణ్యంలో ఉన్నట్టు భావించటం లేదు కద!.... అతనేదో కొంత బాధ పడుతున్నాడు. తను అతనికి భార్య అయి ఉంటే— అతని బాధ కొంత వంచుకొని ఉంటే— తన కళ్ళ ఎదుట జరుగుతున్న పాపమూ అవిసీతీ అతను గమనించకుండా అతని దృష్టిని తన మీదికి తిప్పగలిగితే— అతనింత “వేదాంతి” కావలసిన అవసరం ఉండేది కాదేమో, పాపం!....

తను చేసుకున్న ఈ పెళ్ళిని గురించి ఏ విధంగా తృప్తి పడదామన్నా లేదే! తను పోర్టుఫారం పాసయి ఫిప్తు ఫారం చదువుతుండగా తన పదిహేనో ఏట అయింది ఈ పెళ్ళి! “నాకి సంబంధం వద్దు” అనటానికి స్వేచ్ఛ ఇచ్చాడు తన తండ్రి! ఆఖరుకు ఏమయింది?

ఇటువంటి పనులు సరిగా కావాలంటే ఒక్క వ్యక్తి ప్రయత్నంవల్ల కావేమో?... తన తండ్రి స్వేచ్ఛ ఇచ్చాడంటే అది ఏం స్వేచ్ఛ? తన మనసు అదివరకే బానిసత్వంలో ఉంది, దారిద్ర్యం మహా పాతకం అనే విశ్వాసానికి కట్టుబడి! తనకు డబ్బుతో కూడా వచ్చిన భర్త ఈ వెంకట నరసయ్యగారు ఒకడే!

“ఎవరైనా మిమ్మల్ని నిలవదీసి అడిగితే మీ పిల్ల రజస్వల కాలేదని మీరు ప్రమాణం చేసేటట్టయితేనే చేసుకుంటాను!” అని ఖండితంగా అన్నాడు తన భర్త తన తండ్రితో.. ఇటువంటి పెళ్ళికి తను ఎట్లా ఒప్పుకుంది?

\*

\*

\*

యాభయ్యో యేట ఇంచుమించు వేడుకను చేసుకున్నట్టు రెండో పెళ్ళిని చేసుకున్న తన భర్త, పాపం, ఆ శారదకు మళ్ళీ పెళ్ళి చేసివెయ్యకూడదూ? ఆ పిల్ల అవస్థ తను చూడలేకుండా ఉంది. ఆ పిల్లకు ఎప్పుడో పోయినాడు భర్త. ఇప్పుడు శారద తనకంటే కొద్ది నెలలు మాత్రమే పెద్ద. పెళ్ళి చేస్తే శారద సుఖపడుతుంది. తన మాదిరి మనిషి కాదు. తను సుఖపడి భర్తను సుఖ పెట్టు తుంది. (నూటికి కోటికి ఓసారి దగ్గిరికి వచ్చే భర్తనే తను సుఖపెట్ట లేకుండా ఉంది.)

చూస్తే శారద మనసుకు ఎప్పుడూ అదే ఆలోచనలే ఉంది. ఎప్పుడూ పరధ్యానంగా ఉంటుంది. పలకరిస్తే చీదరించుకుంటుంది. ఎప్పుడూ ఒంటరిగా కూర్చుంటుంది....అయినా తన కెందుకు?....

\*

\*

\*

శారద విషయం తను జోక్యం కలుగ చేసుకోవటం భావ్యంగా ఉంటుందో ఉండదో? వయసులో తనకన్న పెద్దదే కాని అజ్ఞానురాలు. ఎవ్వటి కైనా పెళ్ళి చేసుకుని సుఖ పడటానికి ఉన్న కాస్త అవకాశమూ ఆ పిల్ల అవివేకంగా ప్రవర్తించి చూస్తూ చూస్తూ పోగొట్టుకుంటుందేమో? మన కెందుకని చూస్తూ ఊరుకోవటం వేదాంతం కావచ్చు కాని ధర్మమా?

తను తన భర్తతో మాటవరసకు, "శారదకు పెళ్ళి చెయ్యరాదా?" అంటే ఆయన ఇంత ఎత్తున ఎగిరిపడి, "నా చేతిమీదుగా నేను చెయ్యను. మొగుడు కావలసినప్పుడు ఎవరితోనూ చెప్పకుండా అదే లేచిపోతుంది. పాపమూ పుణ్యమూ నాకక్కర్లేదు. నే నిటువంటి పనులు చేసి నలుగురి చేతా తప్పు పట్టించుకోను," అన్నాడు.

శారదతోనే మంచిగా చెప్పటానికి, శారద మంచిగా తీసుకుంటుందని నమ్మకం ఏమిటి? అదీకాక ఆ పిల్ల ఉన్న స్థితిలో ఆ పిల్లకు మంచి రుచిస్తుందా?

వేళకానివేళ శారద వాకిట్లో చిటికేశ్వరపు చెట్టుకిందికి వెళ్ళి అందని కొమ్మల పూలు కొయ్యటానికి విశ్వ ప్రయత్నం చేసి, ఆఖరుకు కింద రాలినవో అందే కొమ్మలివో రెండు పూలు తుంచి చేతులో ఆడించుకుంటూ వస్తూండటం తను గమనించి కూడా అర్థం చేసుకోలేదు. ప్రహారీ గోడ పొట్టిగా ఉండటం వల్లా, బయట రోడ్డు ఎత్తుగా ఉండటం వల్లా ఆ చెట్టుకింద నిలబడితే రోడ్డుమీద పోయ్యేవాళ్ళు కనిపిస్తారు. వాళ్ళకు చెట్టుకింది మనిషి కనిపిస్తుంది. శారద నలుగురినీ చూడటానికి నలుగురికీ కనిపించటానికి ఇట్లా చేస్తున్నదేమో లెమ్మను కుంది తను. ప్రత్యేకం ఒకడున్నాడని చాలా రోజుల దాకా తెలియలేదు - తను స్వయంగా వాణ్ని చూసేదాకా!

వాళ్ళిద్దరి పరిచయమూ ఎంత వరకు వెళ్ళిందో? వాడు తనవంక కూడా చూచాడు - ఒక వెధవ చూపు! అటువంటి చూపుకే పడి ఉంటుంది శారద.

\*

\*

\*

కిందటి రాత్రి శారద - ఎప్పుడు కిందికి వెళ్ళిందో ఏమో - పది గంటలప్పుడు చప్పుడు చెయ్యకుండా మేడ మెట్లెక్కి వస్తూ తనకు కనిపించింది. ఆ పిల్ల మొహాన శాండవిస్తున్న అసహజమైన చిరునవ్వు చూస్తే తనకు భయం వేసింది. వెంటనే తను శారద వెనకే పైకి వెళ్ళింది, మాట్లాడాలని. తను నోరు కట్టుకొని ఏం లాభం? శారద తన మాట వినకపోతే తనకేం నష్టం?

"ఏ మమ్మా, శారదా? చాలా సరదాగా ఉన్నావే? ఏదో ఉందే!" అన్నది తను.

శారద పడుకున్న మంచం మీద చివాలున లేచి కూర్చుని మొహం చిట్లస్తూ, "చూడలేకుండా ఉన్నావా?" అంది. అదీ వరస!

అసలు సంగతికి రావటం తనకు చాలా కష్టమయింది. "ఎందుకు పెట్టుకున్నా వీ ఛండాలపు వని?" అని అంతరాత్మ తన్ను తిడుతూనే ఉంది. కాని తన మనస్సులో ఉన్నది బయట పెట్టేసింది.

"ఇటువంటి పని ఎందుకు శారదా? నీ చక్కదనాన్నీ, నీ వయస్సునూ అడగని వాడిది పాపంగా ఎందుకు శారవిడుచు కుంటావు? ఆ మాత్రం అభిమానం ఉండకూడదా నీకు? నీకు ఎంత మంచి మొగుడు రాకూడదు! కొంచెం జాగ్రత్తగా ఉంటే నీకు సుఖమూ గౌరవమూ దక్కేటప్పుడు కొద్ది సుఖానికి గౌరవాన్నీ శాశ్వతమైన సుఖాన్నీ బలిచేస్తావు?"

ఆ మాటలు ఎట్లాగైతేనేం తన నోటివెంట వచ్చేసినై. తన పని మూడు వంతులు అయిపోయింది!

ఆ తృప్తి శారద తనకు దక్కనివ్వ దలచుకో లేదు. శారద మండి పడ్డది, మతిలేని దానల్లే మాట్లాడింది.

"నాకు సుఖం కావాలి!.... నువు నాకు నీతులు బోధించక్కర్లేదు. నీ కేం తెలుసును, సుఖమేమిటో? యాభై యేళ్ళ మొగుణ్ణి చేసుకున్న దానివి! నీ మొగుడు వంటదానిని పెట్టుకుని వంటింటో పడుకుంటే చూస్తూ ఊరుకున్న దానివి!.... నా అందమూ వయస్సూ నాకెందుకు? ఎవరు నాకు సుఖం ఇస్తే వాళ్ళకవి ధారపోస్తాను. నా అందాన్నీ వయస్సునూ నలిపేసేవాడు కావాలి నాకు - ఏం చేస్తావో చెయ్యి!.... వాటిని గౌరవం కోసం అమ్ముకోమనేగా నీ సలహా? నేను బోగం దాన్ని కాను!" అని ఎగిరిపడ్డది శారద, ఎవరన్నా వింటారన్న భయం కూడా లేకుండా.

తను తన ఓర్పునంతా వినియోగించి మృదువుగా, "అట్లా అనకమ్మా! దేన్ని కాని గౌరవానికి అమ్ముకోవటం అగౌరవం కాదు. అది ఒకటే గౌరవమయిన అమ్మకం!.... నాకు నిజంగా తెలియదు సుఖం ఏమిటో! కాని నువు చెయ్యాలనీ ప్రయత్నం చేస్తున్న పనివల్ల ప్రమాదం చాలా ఉంది. నేను నీకు బొల్లిసీతులు చెప్పటం లేదు.... ఆ మనిషి నిన్ను సుఖపెట్టటానికి కూడా అర్హుడు కాడు. అయితే రహస్యం దేనికి? నువు పెళ్ళి కాదగిన పిల్లవు. నిన్ను బహిరంగంగా పెళ్ళిచేసుకోరాదా? ఇట్లా చాటుగా ఏపనిగాని చెయ్యటం నీ అభిమానానికి అభ్యంతరం కాదా?" అని చెప్పి చూసింది. శారద తలకు ఇవేపి ఎక్కలేదు.

"నన్ను గట్టిగా కావలించుకున్నాడు. ముద్దు పెట్టుకున్నాడు. నా వళ్ళు పరవశమైపోయింది. నేనింతటితో ఆగను. అనుభవించాలిసిన సుఖమంతా అనుభవించి ఆపైన చస్తాను. నీకెందుకు? నువు తోకతెగిన నక్కవు! నీ మాట వినను" అని శారద మూర్ఛించింది.

భాస్కరావు నాలుగు రోజులపాటు ఇంట్లో ఉంటే ఎంత భాగ్యుడును!

శారదను చూస్తూ వదిలివెయ్యటం హాస్యాస్పదంగా ఉంది. తను చెయ్య గలిగింది చూడబోతే ఏమీ కనిపించదు. ఇందులో తనకు తోడు కావాలి. ఆ పనికి భాస్కరావే తగు!....

అతను బొత్తిగా కంటికి కనిపించటమే మానేశాడు. ఎక్కడ తిరుగుతాడో, ఏం చేస్తాడో, ఒక్కొక్కసారి భోజనం కూడా ఎక్కడ చేస్తాడో ఎవరికీ తెలియదు - ఎవరికీ అక్కర్లేదు. అతను నాలుగు రోజులు అంటిపెట్టి ఇంటో ఉంటే బాగుండును; ఈ అడవిలోనైనా తన ప్రాణానికి వెన్నెల కాసినట్టవుతుంది!

\* \* \*

నాలుగు రోజుల పాటు ఇల్లు కదలకుండా ఉండమంటే అతను ఎందుకన్నాడు. తను చెప్పలేక పోయింది. తీరా చెప్పవలసి వచ్చేటప్పటికి శారద సమస్యలోకి అతన్ని ఈడవకుండా తన వల్ల కాదా అనిపించింది.

తను ఏం చెయ్యటానికి తోచక, "ఊరికేనే అన్నాను. నాకు బొత్తిగా ఏమీ తోచటంలేదు. నేను చేసేటందుకు పనిలేక చెడిపోతున్నాను. భాస్కరావు!" అంది.

భాస్కరావుకు నోటితో మాత్రమే నవ్వే నేర్చున్నది. అతను ఇప్పుడు కూడా అట్లాగే నవ్వి, "ఇంట్లోనే ఉండును కాని అందువల్ల ప్రమాదం ఉంది," అన్నాడు.

"ఎవరికి ప్రమాదం?"

"నా వేదాంతానికి. వేదాంతి అయినవాడు డబ్బుగలవాడి మాదిరిగానే ముఖ్యంగా చూసుకోవలసిం దేమిటంటే తన సొత్తుకు ప్రమాదం జరగకుండా ఉండటం."

అతని కళ్ళు చూస్తే తనకు జాలివేసింది. "పోనీ నీకు యిష్టం లేకపోతే మానెయ్యి." అన్నది తను.

"పోనీ ఒక్కసారికి నా వేదాంతాన్ని పరీక్ష చేస్తాను, నీ కోసం. ఇంత వరకూ అటువంటి సాహసం చెయ్యలేదు." అన్నాడు భాస్కరావు.....

అతను ఇంట్లో ఉండడానికి ఒప్పుకున్న మరుక్షణమే తనకొక చక్కని ఉపాయం తట్టింది.

శారద చిటికేశ్వరపు చెట్టుకింద పచారు చేసే వేళలు తనకు తెలుసు. ఉదయం వదింటికి, మధ్యాహ్నం రెండింటికి సాయంకాలం ఏడింటికి. ఆయా వేళలకు ఆ ప్రాంతాల తనే పచారు చెయ్యటం మొదలు పెట్టింది - సాధ్యమై సంత వరకు ప్రహారీకి సమీపంగా - రోడ్డుమీది వాళ్ళకు తన తలపై భాగం తప్ప కనిపించటానికి వీలులేకుండా. ఇట్లు చెయ్యటం వల్ల శారద ఆట కట్టయింది. ఆ పిల్ల ఆ చాయలకు రాలేదు....

సాయంకాలం ఏడున్నర వేళకు వచ్చింది ఉత్తరం, గోడ అవతలనించి! అది తీసుకుని గబగబా తనుపైకి వెళ్ళి చదుపుకున్నది.

“పదకొండింటికి”

అంతే! పలానావారికని లేదు. పలానందుకని లేదు. కాగితం నలచద రంగా నన్నా లేదు, చించి పారేసిన ముక్క మాదిరిగా ఉంది. మొదటి అక్షరం చాచాపు సాంతంగా చినిగిపోయింది.....తెలివైన ఉత్తరం!..

\*

\*

\*

గడియారం పదకొండు కొట్టగానే తను నిశ్శబ్దంగా మేడమెట్టు దిగి వచ్చింది. నేరుగా చిటికేశ్వరపు చెట్టు దగ్గరకు వెళ్ళింది. చెట్టు చాటునుంచి ఒక ఆకారం ఇవతలికి వచ్చింది. తన గుండె దడదడ లాడటం మొదలు పెట్టింది. తన కిదంతా ఎందుకు వచ్చిన తద్దినం?....

“శారదా!” గుడ్డి వెధవ! “ఇంత ఆలిస్యం....”

కనుక్కున్నాడు తను శారద కాదని. కొయ్యబొమ్మల్లే నిలబడ్డాడు.... ఇది దుశ్శకునం అవునో కాదో నిర్ణయించ లేకుండా....

ఆ రెండు మాటల్లోనే ఎంత అధికారం!.... “ఇంత ఆలిస్యం!” ఆ రెండు ముక్కలూ తన కెంత ఉపకారమైనా చేసినై. పోతున్న తన రైర్యానికి ప్రాణం పోసినై.

అతన్ని సమీపించి, “నేను శారదను కాను.... శారదతో నీకేం పని?” అన్నది తను.

వాడి నోట మాట లేదు.

“ఇట్లా దొంగతనంగా ఇళ్ళల్లో ప్రవేశించే నువ్వు ఎవడి వనుకోవాలి దొంగవనా, దొరవనా?.... శారద ఎవరనుకున్నావు? శారద మీద నీకు ప్రేమ ఉంటే రేపు పగటివేళ వచ్చి వాళ్ళ నాన్నగారిని అడుగు శారదను పెళ్ళి చేసు కుంటానని. అందుకు తగిన వాడివైతే శారదను నీకిచ్చి పెళ్ళి చేస్తారు. అంతే కాని ఇదేం పని?....”

ఆ వచ్చినవాడు అకస్మాత్తుగా వీపు త్రిప్పి ప్రహారీ గోడదాకా ఒక్క దూకు దూకి చెంగున గోడ గెంతి మాయమైనాడు. రోడ్డుమీద వాడు పారిపో తున్న అడుగుల చప్పుడు వినవద్దది.

తను ఒక్కక్షణం దిగ్భ్రమచెంది చేసేదిలేక వెనక్కు తిరిగింది. భోజనాల సావడి పక్క తలుపు తెరుచుకుని తన భర్త వస్తున్నాడు. ఆ వాకిట్లో కనపడి కనపడకుండా వంటలక్క!

“ఇదుగో - మాట - ఇట్లారా - నిన్నే!”

తను భర్తను సమీపించింది. శారద గుట్టు బయట పడకుండా ఏం చెయ్యాలి? ఎట్లా బొంకాలి? ఆయనకు ఎంత కనిపించింది? ఎంత వినిపించింది?

"ఏం చేస్తున్నావక్కడ? అన్నాడు భర్త తనను కలుసుకుని.

"ఏమీ లేదు," అని జానకి బొంకీ చూసింది?

"ఆ గోడ దూకిన వా డెవడు? నీతో వాడి కేం పని?"

తన నోట మాట రాలేదు ఆశ్చర్యంతో. కొంపతీసి వాడు తన కేసం పచ్చాడని తన భర్త అనుకోటం లేదు కద!.... పోనీ, పాపం, శారద....

"అందుకనే కామూలు, పాపం పగలల్లా అక్కడే తారట్లాడు తున్నది!"

అని కోకిల కంఠం భోజనాల సావిడి వాకిలివేపు నించి అస్పష్టంగా వినవచ్చింది

ఇంకొక గుడ్డివెధవ! రోజూ శారద తారట్లాడుతుంటే దాని కళ్ళు వీమైనయో!.... ఇందుకనే భాస్కరావు.

తన మీద వడేవరకూ తను భర్త చేతిరోఉన్న క్రరను గమనించలేదు, గమనించినా దానికి తనతో పని ఉంటుందని తోచలేదు.

తనవంటి అభిమానం గల శ్రీ దెబ్బలు తినటం నిజంగా ఎంత కష్టం! ఈ దెబ్బలే సకారణంగా తినటమయితే ఇంకా ఎంత కష్టంగా ఉండునో!.... మొదటి రెండు మూడు దెబ్బల తరవాత తనకు శరీరబాధ కూడా తెలియటం లేదు. కాని మనస్సు చలిస్తున్నది. మతిపోయినట్లువుతున్నది. ఏమనాలో ఏం చెయ్యాలో తోచటం లేదు. అట్లా కొయ్యబొమ్మల్లే నిలబడి దెబ్బలు తినటం తప్ప ఇంకేమీ తోచటం లేదు.....

\*

\*

\*

భాస్కరావు వచ్చి అడ్డుపడకపోతే తన శిక్ష ఎక్కడ ఆగి ఉండునో! ఎందుకంత ఘోరం చేశాడు భాస్కరావు? తండ్రి చేతిలో కర్ర లాక్కుని తండ్రినే చావకొట్టేటంత పని అతను చేస్తాడని తను ఊహించనైనా లేదు. అతనంత అవశ్యుడై ఉండగా తను ఎప్పుడూ చూడలేదు. ఎంత ఆలోచించినా ఆ పని అతను చెయ్యతగిన పనిగా తోచటం లేదు.

కాని తన భర్తా ఆ వంటలక్కా చూస్తుండగానే భాస్కరావు తన నడుము చుట్టూ చెయ్యివేసి ఇంట్లోకి నడిపించుకు రావటం మాత్రం తనకు ఆశ్చర్య కరంగా లేదు. అటువంటి నైతిక దైర్యం కలవాడు ఒక్క భాస్కరావు ఉన్నాడు తను ఎరిగినంత వరకు!

మేడ మెట్లెక్కి వస్తుండగా తను ఆగి, "మీ నాన్నగారిని ఎందుకు కొట్టావు, భాస్కరావు? అదేమిటి! నీ కళ్ళు -" అన్నది. ఆ పైన తన నోటమాట రాలేదు, అతని కళ్ళు అనుమానాస్పదంగా తళతళలాడుతున్నాయి!

“కళ్ళుకాదు - వేదాంతం!.... నేను భయపడ్డంతా అయింది - నేను భయపడుతున్న దానికంటే కూడా త్వరగా!..... కాస్త పరీక్ష చేసేటప్పటికి నా వేదాంతం చూడు ఏమయిందో!”

భాస్కరావు తన మొహం పైకెత్తి తన అంతరాత్మను పరీక్ష చేస్తున్న వాడల్లా తన కళ్ళలోకి చూసి చివరకు తన్ను ముద్దు పెట్టుకున్నాడు - తేలికగా, ఉద్రేకం లేనివాడల్లా.

“అయిపోయింది! నేను వేదాంతిని కానని తేలిపోయింది!.... నా కళ్ళ ఎదట ఉన్న ఈ అనాగరికతా, అవిసీతీ, ఈ పాతకమూ - ఇదంతా నేను ఒంటరిగా సహించలేను. సహించలేనని ఇవాళ రుజువై పోయింది. ఇదంతా నాతో పాటు నువ్వు కూడా వంచుకుంటావా?”

“భాస్కరావు!..... ఇందులో నా తప్పేమీలేదని నీకేం నమ్మకం?” అన్నది తను.

“నిన్ను మా నాన్న కొట్టటానికి ఎన్నడూ తగిన కారణం ఉండటానికి అవకాశం లేదు..... అదీ కాక నేను నిన్నూ ఎరుగుదును, ఆయన్నూ ఎరుగుదును; ఆయన నిన్నెరగడు.... ఆయినా ఏం జరిగిందో చెప్ప!”

“ఏమీ లేదు శారద - నేను కాకపోతే ఈ దెబ్బలు శారద తిని ఉండేది!”

ఒక షణకాలం పాటు ఇద్దరూ ఎవరి ఆలోచనలో వారున్నారు.

“నే నడిగిన దానికి సమాధానం చెప్పవా?..... ఈ ఆడివిలో నాకు తోడుగా ఉండవా?”

“ఉంటాను. భాస్కరావు.... మనిద్దరి గతీ ఏమిటి?”

“వెలి ..... ఎట్లాగూ తప్పదు - ఇవాళ నేనిట్లా ప్రపర్తించిన తరవాత... .... నీ కభ్యంతరం లేకపోతే!”

“నా కభ్యంతరం లేదు!” అన్నది తను ధైర్యంగా.....

(మొదటి ముద్రణ : ఆగస్టు 1937, స్వగతం కథల సంపుటి, యువ కార్యాలయం, తెనాలి)